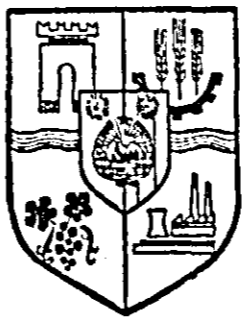


Proletarii din toate țările, uniți-vă!

Zăcăra roșie



ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Arad, anul XXX

Nr. 9101

4 pagini 30 bani

Duminică

9 decembrie 1973

IN ZIARUL DE AZI

● ORIZONT LITERAR ARTISTIC

pag. a II-a

● Ce a văzut reporterul transformat în „controlor” pe C.F.R.

● Agenda tineretului

pag. a III-a

Încheierea vizitei tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU

în Statele Unite ale Americii

Plecarea din New York

Sosirea în Capitală

NEW YORK 8 — Corospondentul Agerpres, Constantin Alexandroaie, transmite: Vineri seara, a luat sfârșit vizita președintelui Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, și a tovarășei Elena Ceaușescu în Statele Unite ale Americii, vizită efectuată la invitația președintelui Richard Nixon și a doamnei Patricia Nixon.

Șeful statului român a fost însoțit de tovarășii Manea Mănescu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, președintele Comitetului de Stat al Planificării, George Măcovescu, ministrul Afacerilor Externe, Constantin Mița și Vasile Pungan, consilierii ai președintelui Consiliului de Stat, de alte persoane oficiale române.

Vizita, care a beneficiat de un program dens de convorbiri și întrevederi și în timpul căreia au fost semnate documente și acorduri de mare importanță pentru dezvoltarea pe multiple planuri a relațiilor româno-americane, a fost apreciată de cei doi președinți ca deosebit de rodnică pentru evoluția legăturilor de prietenie și colaborare între Republica Socialistă România și Statele Unite ale Americii. De altfel, exprimându-și satisfacția pentru rezultatele convorbirilor lor, președintele

Nicolae Ceaușescu și președintele Richard Nixon au fost de acord să continue dialogul bilateral, atât pe căile diplomatice obișnuite, cât și prin întâlniri la toate nivelurile, inclusiv la nivel înalt. După cum s-a anunțat, președintele Richard Nixon și doamna Patricia Nixon au acceptat cu plăcere invitația de a vizita țara noastră, la o dată care va fi pusă ulterior de acord.

Pe aeroportul internațional John F. Kennedy din New York, președintele Nicolae Ceaușescu și tovarășa Elena Ceaușescu au fost salutați cu căldură de J. Carly, reprezentant al primarului orașului New York, Stuart Anderson, reprezentant al guvernatorului statului New York, de alte autorități locale.

Au fost de față Corneliu Bogdan, ambasadorul României la Washington, Ion Dănuț, ambasador, reprezentantul permanent al țării noastre pe lângă Organizația Națiunilor Unite, membri ai misiunii permanente a țării noastre la ONU, ai Agenției economice române.

La ora 20.00 (ora locală), sîmbătă ora 3.00 (ora Bucureștiului), seroana prezidențială a decolat de pe aeroportul din New York, îndreptându-se spre patrie.

Președintele Consiliului de Stat al

Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, și tovarășa Elena Ceaușescu s-au relatați, simțind la amiază, în Capitală, după vizita de stat efectuată în Statele Unite ale Americii, la invitația președintelui Richard Nixon și a soției sale, doamna Patricia Nixon.

Vizita pe care șeful statului român a făcut-o în Statele Unite ale Americii a constituit o ilustrare elocventă a bunelor relații de prietenie și colaborare statornică între cele două țări și a deschis noi perspective extinderii și diversificării în continuare a cooperării româno-americane în multe domenii. Convorbirile dintre președintele Consiliului de Stat, Nicolae Ceaușescu, și președintele Richard Nixon, Declarația comună cu privire la principiile colaborării, pe care au semnat-o împreună, Declarația comună cu privire la cooperarea economică, Industrială și tehnică dintre România și SUA, așezată pe o bază trainică relațiile dintre cele două țări, exprimate dorința lor de a conlucra în folosul prieteniei dintre popoarele respective, pentru o lume a colaborării și păcii.

Urmărind cu cel mai viu interes desfășurarea vizitei tovarășului Nicolae Ceaușescu în Statele Unite

ale Americii, oamenii muncii din țara noastră au văzut în manifestările de profundă simț și înaltă apreciere de care s-a bucurat președintele Consiliului de Stat, în rezultatele acestei noi călătorii a păcii și prieteniei o expresie pregnantă a prestigiolului dobândit de România socialistă, datorită politicii sale consecvente de dezvoltare a colaborării internaționale, de promovare în relațiile dintre state a principiilor menite să asigure o pace trainică în lume.

La aeroportul Otopeni, în întâmpinarea au venit tovarășii Ion Gheorghe Măurer, Emil Bodnărescu, Paul Niculescu-Mizil, Gheorghe Pană, Gheorghe Rădulescu, Virgil Trofin, Ilie Verdet, Maxim Berghianu, Gheorghe Cloară, Lina Ciobanu, Florian Dănilache, Emil Drăgănescu, Janos Fazekas, Petre Lupu, Dumitru Popescu, Leonte Răutu, Gheorghe Stoica, Ștefan Volteac, Chivu Stoica, Constantin Băbăluș, Cornel Burtică, Miron Constantinescu, Mihai Dălea, Mihai Gere, Magdalena Filipas, Ion Ionitșă, Vasile Patilinet, Ion Păian, Ștefan Andrei. Conducătorii de partid și de stat au venit la aeroport împreună cu soțiile.

(Cont. în pag. a IV-a)

PE PLATFORMA COMBINATULUI DE ÎNGRAȘĂMINTE CHIȘICE

Încă un termen devansat

Muncind cu înălțăre pentru tranducerea în viață a sarcinilor stabilite de Congresul al X-lea și Conferința Națională ale partidului, pentru înălțărea cincinalului înainte de termen, colectivul de muncă al Trusului de lucrări sociale din cadrul Combinatului de Îngrășămințe Chimice Arad deslășoară o muncă susținută pentru a reduce termenele de execuție, pentru a realiza lucrări de un înalt nivel calitativ, cu eficiență sporită, așa cum se indică în recenta cuvîntare a tovarășului Nicolae Ceaușescu rostită la plenara comună a Comitetului Central al Partidului Comunist Român și Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale a României.

Pe inginerul Cezar Opreanu, șeful lotului, îl înținem în momentul de față să-l înținem în punctele de lucru, dimineața devreme.

— Două sînt principalele noastre ținte în momentul de față — ne succedea dînsul. Lucrările de cea mai bună calitate și devansarea termenelor de pregătire stabilite în grafic. O simplită

terecere în revistă a locurilor unde muncim, o sumară familiarizare cu problemele ridicate de tehnologiile aplicate, urată că înțele acestea sînt atînsa print-o muncă bine organizată, prin elanul și hotărîrea cu care muncesc comunistii, toți muncitorii noștri, care știu bine că n-avem dreptul să cedăm în fața greutăților. Sînd ultimile cuvîntări roștite de se crețiarul general al partidului, documentele adoptate de Marea Adunare Națională, ne dăm mai bine seama de răspunderea ce ne revine nouă pentru darea la timp în folosință a acestui uriaș combinat cu implicații deosebite în economia județului și a țării.

Noi depunem toate eforturile pentru ca să ne achitam cu cinste de sarcinile încredințate. Bundează, la turnurile de granulare N.P.K., unde am executat granulele, s-a depus o strălucitoare activitate și rezultatul s-a văzut. Munca a luat sfârșit doar în 20 de zile, față de 45 de zile cît prevedea fișa tehnologică. Poate s-a mai spus, dar nu pot să nu adaug că a

ceastă lucrare s-a realizat după un procedeu experimental pe care l-am scurțat timpul de execuție a umplut de bucurie, cum era firesc, înțimile mecanicilor Nicolae Bazar, Cornel Diaconu și Nicolae Drăgoș, care și-au adus cînt contribuția împreună cu inginerii Ștefan Moldovan și Mihai Popa.

Trusul de lucrări speciale are însă și alte obiective asupra cărora s-a concentrat îndeosebi eforturile. Printre ele ni se pare semnificativă munca desfășurată pentru alimentarea cu apă a vîntorului mare combinat. Apa se aduce din Mureș cu ajutorul tuburilor „premo” Ø 1000. S-a lucrat mult, cu o deosebită perseverență, uneori în condiții grele, dificile. Dar s-a atîns ținta de care vorbea șeful lotului: devansarea termenelor. Multumirea se cîntăște viu. Intens în ochii șefilor de echipă Vasile Ardeleanu și Gheorghe Cristel. La 31 noiembrie s-a

D. GHERGHINESCU

(Cont. în pag. a III-a)



Combinatul chimic. Vedere spre turnurile de granulare.

PROPUNERILE COOPERATORILOR — IZVOR NESECAT DE ÎMBUNĂTĂȚIRE A ACTIVITĂȚII COOPERATIVEI

La cooperativa agricolă de producție din Macea s-au desfășurat zilele acestea adunările generale pe ferme, unde s-a analizat îndeplinirea planului pe anul care se încheie și s-au făcut propuneri pentru planul de producție al anului viitor. Aceste adunări constituie o latură a stilului de muncă statornic în această unitate de către consiliul de conducere de a se consilia cu oamenii în luarea tuturor deciziilor care privesc soarta producției și a întregii activități de altfel, planul anual al cooperativei este o oglindă centralizată a planurilor de producție a fermelor, iar în măsurile stabilite pentru realizarea lui se reflectă propunerile făcute cu ocazia adunărilor pe ferme. Rezultatele obținute de această

mare unitate cooperativă sînt astfel nu numai rodul muncii efective a membrilor săi, ci și al gândirii colective. Acum, la ora bilanțului, se poate constata că prin traducerea în viață a propunerilor făcute la începutul anului agricol, cooperativa a avut numai de cîștig. Numeroase din ele se referau la necesitatea îmbunătățirii organizării muncii în timpul campaniilor agricole, în special pentru eliberarea cînt mai operativă de coceni și ferușuri, încet arăturile adînci să poată fi efectuate în perioada optimă. Consiliul de conducere a luat măsuri ca această propunere să fie tradusă în viață, deoarece s-a constatat că, într-adevăr, pe terenurile rămase nearate din toamnă pro-

ducțiile au fost mai scăzute. Astfel, prin mobilizarea tuturor forțelor s-a reușit ca paralel cu recoltatul porumbului să se efectueze și eliberarea terenului de coceni, iar arăturile adînci au fost încheiate în perioada optimă, fiind în cea mai mare parte și fertilizate. S-au făcut de asemenea propuneri ca rigolele pentru cultura cartofilor să se facă din toamnă, ca primăvara să se poată trece la plantarea imediat ce umiditatea solului permite. Au fost luate măsuri să se deschidă rigolele pe întreaga suprafață destinată cartofilor timpurii. În condițiile unei primăveri ploioase,

L. POPA

(Cont. în pag. a III-a)

Întîlnirea cu un grup de reprezentanți ai cercurilor industriale, comerciale și financiare

NEW YORK 8 (Agerpres). Vineri la prînz, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, a avut o întîlnire la sediul central al firmei „Manufactures Hanover Trust” din New York, cu un grup de reprezentanți ai cercurilor industriale, comerciale și financiare din Statele Unite.

La întîlnire a participat Gabriel Haug, președintele Consiliului de administrație al firmei „Manufactures Hanover Trust”.

Au luat parte, de asemenea, B. Dunleavy, președintele corporației „ITT”, J. MacGregor, președintele firmei „AMAX”, M. Rosenthal, președintele firmei „Engelhart Minerals”, Robert Bronce, vicepreședintele firmei „C. A. S. E.”, J. Jackson, președintele firmei „J. C. Penny”, D.

Sniley, președintele corporației „Macy's”, T. Matcon, prim-vicepreședinte al companiei „Pan American”, R. Weller, președinte al companiei „Otis Elevator”, Antony J. Konradt, președintele firmei „Radio Corporation of America”, Ehemer Bobst, președintele Consiliului de administrație al firmei „Werner Lumber”, Thomas O'Neil, președintele corporației „General Tire”. Donald Kercher, președintele corporației „Singer”, Felix Manager, președintele firmei „Houever Company”, Harry Gray, președintele firmei United Aircraft Corporation”, Archie Mc Cardell, președintele corporației „Xerox”, J. C. Malone, președintele firmei „Union Carbide Europe”, alți președinți și vicepreședinți de companii, precum și comentarii al principalelor zăres și perioade economice americane.

Au fost prezenți Manea Mănescu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, președintele Comitetului de Stat al Planificării, George Măcovescu, ministrul Afacerilor Externe, Constantin Mița și Vasile Pungan, consilierii ai președintelui Consiliului de Stat, Constantin Stancu, adjunct al ministrului comerțului exterior, Corneliu Bogdan, ambasadorul României la Washington, Nicolae Anghel, vicepreședinte al Băncii Române de Comerț Exterior, Petre Sim. director în Ministerul Comerțului Exterior, Neapoleon Fodor, șeful Agenției economice române la New York.

Întîlnirea președintelui Nicolae Ceaușescu cu reprezentanții lumii de afaceri americane a continuat cu un dejun de lucru.

Au fost abordate probleme privind

dezvoltarea schimburilor economice și a colaborării economice și tehnico-științifice între întreprinderile românești și firmele americane. De asemenea, a fost evidențiată utilitatea căutării unor forme și căi noi în promovarea colaborării pe multiple planuri, inclusiv prin crearea de societăți mixte.

Au fost apreciate condițiile generale favorabile, create prin vizita președintelui Nicolae Ceaușescu în Statele Unite, prin cadrul juridic existent completat de acordurile semnate, care constituie premise sigure pentru lărgirea în continuare a relațiilor de colaborare dintre cele două țări. S-a evocat totodată contribuția adusă de președintele Richard Nixon la eforturile de extindere a legăturilor

(Cont. în pag. a IV-a)

Cuvîntarea președintelui Nicolae Ceaușescu

Doamnelor și domnilor, Doresc să încep prin a mulțumi pentru ospitalitatea care mi s-a rezervat și prin a adresa gazdelor și dumneavoastră tuturor un salut cordial.

Într-un anumit sens, această întîlnire încheie și vizita noastră în Statele Unite; ca atare, am putea face și un bilanț al rezultatelor ei. Trebuie să vă declar că ne pregătim să ne întoarcem în țara noastră de multumimii de rezultatele vizitei noastre în Statele Unite. Am avut convorbiri bune cu președintele Nixon, cu secretarul de stat, Kissinger, cu alți membri ai guvernului; am avut întâlniri cu conducătorii sau reprezentanți ai multor companii din Statele Unite. Am semnat câteva acorduri generale, printre care unul în problema reglementării dublei impunerii. Am adoptat, împreună cu președintele Nixon, o declarație de principii cu privire la relațiile de colaborare economică între România și Statele Unite. Am semnat, de asemenea, o Declarație cu privire la principiile de colaborare generală între România și Statele Unite.

Îată de ce apreciez că, după vizita președintelui Nixon în România, în 1969 — care a marcat un moment important în relațiile dintre țările noastre — actualize acorduri și în deosebi Declarația pe care am semnat-o în aceste zile constituie un nou moment istoric în relațiile dintre România și Statele Unite.

S-ar putea spune că s-a creat un cadru juridic mai bun pentru extinderea colaborării economice, tehnico-științifice și în alte domenii din-

tre țările noastre. Dar, ca orice cadru juridic, el trebuie, până la urmă, să capete și aspecte cît mai concrete, să se materializeze în viață. Doresc să vă declar deschis că, în ce ne privește, stătem hotărîți să acționăm cu toată fermitatea pentru extinderea relațiilor de colaborare cu companiile din Statele Unite care sînt interesate în această direcție.

Într-adevăr, în ultimii ani, s-au obținut o serie de rezultate bune. Aici participă conducătorii și unor companii cu care România a realizat sau realizează, în prezent, relații de colaborare într-o serie de domenii importante. Domnul președinte a vorbit despre unele rezultate pe care le realizăm într-un anumit fel, precum și de unele intenții de extindere a acestei colaborări în domeniul financiar, prin înțînțirea chiar a unei filiale în țara noastră. România este angajată într-un vast program de dezvoltare economică și socială. Am realizat lucruri bune, dar știm că mai avem mult de făcut pentru a lăchida starea de înăpoiere de la care am pornit, pentru a ridica România la un nivel de dezvoltare cît mai înalt, care să asigure poporului condiții de viață din ce în ce mai bune. Pe plan național, facem eforturi serioase; anual, alcăm din venitul național pînă la 33 la sută în scopul dezvoltării. Acel dintre dumneavoastră care și vizit România puteți să aveți o cînt de mică imagine despre măsura în care aceste eforturi încep să se vadă în industrie, agricultură, în dezvoltarea științelor, culturii, în ridicarea nivelu-

lui de trai al poporului. Avem în vedere să continuăm efortul acesta cît puțin și în cincinalul 1976—1980.

Ținem mult la dezvoltarea și consolidarea independenței țării noastre. Aceasta, pentru că istoria — destul de îndelungată — a României ne-a învățat că, numai asigurînd o independență reală, se pot crea condiții ca întregul popor să ducă o viață demnă, liberă, să poată participa, totodată, la o largă colaborare internațională. Dorim să colaborăm larg cu toate țările, cu toți aceia care sînt gata să meargă pe această cale, respectînd independența și suveranitatea României.

Am călătorit mult; recent, am vizitat o serie de țări vecine cu Statele Unite — din America Latină. În toate aceste călătorii, pe aproape toate continentele — în Australia, am fost încă — am constatat că toate popoarele sînt dornice de a-și asigura o independență cît mai deplină și, totodată, de a participa cît mai activ la viața internațională, la colaborarea cu celelalte state. Problema care se pune astăzi este ca la preocupările oamenilor politici de a așeza relațiile pe principii noi, de egalitate între toate națiunile, să se găsească și forme de colaborare economică menite să țînă seama de acestea. Noi considerăm că, pornindu-se de la acestea, se vor putea găsi căi ca să se dezvolte relațiile de colaborare, de promovare a diferite forme de relații economice, care să asigure, totodată, dezvoltarea fiecărei țări și desigur, condi-

țiuni reciproce avantajoase. Vă rog să nu-mi luați în nume de rău, dar trebuie să spun că președintele Nixon, din punct de vedere al înțelegerii politice a relațiilor noi, a luat-o înainte multor companii din Statele Unite. Sper, însă, că și dumneavoastră, companiile economice din Statele Unite, veți urma acest exemplu.

În orice caz, trebuie să spun că, în ce privește colaborarea cu România, noi stătem mulțumimii de ceea ce am realizat în ultimii ani. Am început, de curînd, unele forme noi de colaborare prin crearea de societăți mixte, desigur, deosebite de actualele întreprinderi internaționale, dar care se pare că îmbină în mod armonios interesele reciproce și asigură veniturii corespunzătoare astui noua cît și altora. Am creat deja o societate mixtă cu compania „Control Data Corporation”. Sperăm că, în următoarele luni, vom mai realiza asemenea societăți și cu alte companii. Este un început modest, dar care, sper, va deschide o cale nouă de colaborare economică. De asemenea, cu o serie de companii din Europa, îndeosebi din R.F.G., am încheiat deja mai multe înțelegeri în această direcție. Noi înșine participăm la asemenea societăți mixte într-un șir de țări în cadrul vizitelor mele în America Latină, am constituit cîteva societăți din acestea.

Stătem interesați să realizăm o colaborare largă cu dumneavoastră, cu alte companii din Statele Unite.

(Cont. în pag. a IV-a)

Neglijențe care costă mult

● 500 m.c. de apă fierbinte inundă demisolul, iar paznicul de la parter nu vede ● Cînd munca nu e controlată, atribuțiile de serviciu rămîn neîndeplinite

Ampla acțiune de economisire a energiei și combustibililor împune fiecăruia salariat, fiecăruia cetățean să simtă și să se conformeze răspundător pentru folosirea rațională a energiei, pentru evitarea risipei sub toate formele ei de manifestare. Vizitînd întreprinderile de vagoane, vezi în multe secții grija oamenilor de a stînge un bec ce arde inutil, de a închide ușa hălei încălzite, de a muta mîșcările tehnice aplicate ce sînt materializate în economii de energie. Și acest lucru e bun. Pînă și în faptul că în această întreprindere unde sînt lucrați în calcul chiar sînt pierderile mari, mai sînt oameni să admît sub ochii lor pierderi mari de energie. Astfel, în noaptea de 5 decembrie, cînd controlul de economii al întreprinderii 55 giga-

lorii de energie termică, energie pentru a cărei producere s-au consumat 9 tone de combustibil convențional.

Ce se întîmplase de fapt? La punctul termic al pavilionului administrativ s-a spart colectorul unei setotermice. Apa din rețea, încălzită la 110°C (circa 500 m.c.) a inundat demisolul pavilionului. Și această pierdere de energie, concomitent cu distrugerea unor bunuri materiale s-a întîmplat în timp ce în noaptea aceea o serie de oameni — olieri de serviciu, mecanic, paznic, pompieri — erau investiți să răspundă de întreprindere, de bunurile ei. Să vedem ce au făcut acești oameni. La parterul demisolului inundat se afla de serviciu paznicul Alexandru Cîrcian, care spune că a sesizat off-

terul de serviciu despre inundarea pe care a observat-o. Operatorul de la punctul termic scris în Jurnalul de tură că a reparat instalația defectă. Dar cînd și cum? Cînt despre pompieri, șeful formației, „Cornel Covaci, ne-a asigurat că n-au auzit nimic, fiindcă în zborurile lor... nu a fost inclus pavilionul administrativ.

La ce oră a fost anunțată centrala electrică de termocifare despre această avarie?

— La ora 3.20, precizează inginerul Mircea Mocrișinchi de la C.E.T. Arad.

Deci la ora 3.20 într-o clădire pînțirată unde operatorul termic Ștefan Sînce trebuia să treacă din oră în oră, începe o inundare cu apă fierbinte de care nimeni din cei plătii pentru paza și controlul în întreprindere nu se sesizează decît după două ore și jumătate, timp în care s-a risipit o cantitate apreciazabilă de energie termică, s-a deteriorat parchetul birourilor de la demisol, a fost afectată arhiva uzinei, s-a avat-

B. NICOLAE

(Cont. în pag. a III-a)

Ce a văzut reporterul transformat în „controlor” pe C.F.R.

Reporterul a devenit pentru o după-amiază și o noapte „controlor” pe C.F.R. Fiind însoțit de lucrătorii de la miliția T.F. și un controlor autentic, pe garniturile de tren ce leagă Aradul de Grăniceri și de Cermel.

Omul acesta e... bagaj!

Cei mai mulți citesc o carte, un ziar. Multe din femei se îndeleticesc util, cu tricoulul. Și mulți dintre bărbați joacă abilit „septic”. În noile de fum și tumult de glasuri care obosesc pe cei din jur.



MIHAI TULEA, călător fără bagaje.



TEODOR HENT

Călători fără bilete și alții fără bagaje...

Fel de fel de călători. Covârșitoarea majoritate au bilete, au bagaje, au preocupări pe timpul călătoriei.

Ici-colo, câte unul încearcă să călătorească fără bilet. Cînd îl găsește controlorul, motivele sînt aceleași de cînd circula vagoanele pe drum de fier: Manasia Ana, mecanic la școlul din Ineu: „Am ajuns tirziu în gară, n-am mai avut vreme ca să iau bilet”. Joan Racz din Pîncota: „Vin de la un proces și de supărat, am uitat să iau bilet”. Justificări în dosul cărora se ascunde omul incorect.

Verificați-vă buletinele de identitate

Cum am ajuns la necesitatea unui asemenea îndemnat?

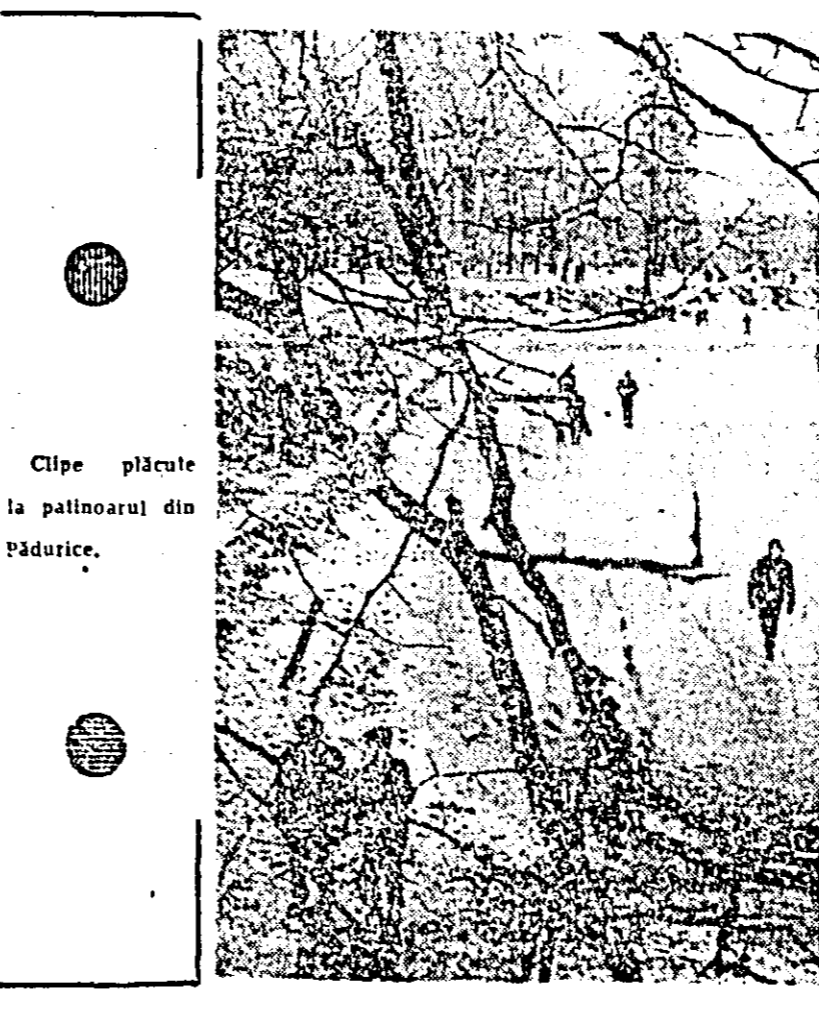
Mai întîi că foarte mulți dintre călătorii nu pot să-și dovedească propria identitate deoarece, călătorind, nu posedă nici un act asupra lor. Paraschiva Bender, asistentă medicală, Liviu Morodan din Sîrfa, Vasile Borhina din Sîntana, iată câteva exemple de felul celor la care facem referiri.

Verificarea devine necesară și pentru că fiecare să observe de are trecut în buletinul de identitate grupa sanguină. Cum termenul pentru această treabă a trecut, fiecare călător ce nu are pe buletin grupa de sînge, e acum pasibil de amendă, fiind contravenient la Legea 5-1971. În raiul nostru, organele în drept au aplicat nenumărate asemenea amenzii.

Din carnetul de reporter mai desprimem și alte neajunsuri: un vagon de clasă a II-a (26-17125-1) admis în garnitură fără a avea lumină; adevărate ambuscade la ieșirea pe peron pe unde se circula și în sens invers în vreme ce, acolo, un ceresier pierde vremea de pomana; oamenii cu și fără treburi pe peron, fără că cineva să le ofere sau să-și întreprindă de firească treabă de tren sau de peron; multe persoane, lineri mai ales, care își pierd nopțile prin gară.

Aspecte, multime de aspecte, față de care organele cu atribuții în domeniul respectiv sînt chemate să acționeze, astfel încît în stații și pe trenuri să conștientăm, în viitor, numai situații laudabile.

Material realizat de GHEORGHE NICOLAITA cu concursul ofiterului din miliția de transporturi feroviare AXENTIE MERCEA și controlorului C.F.R. CONSTANTIN TĂTUT Foto: M. CÂNCIU



Pe ogoarele C.A.P. Vârșand

Mecanizatorii de la secția de deservire cooperativă agricolă din Vârșand nu și-au întrerupt activitatea în această perioadă. Datorită muncii rodnice desfășurate zi de zi, cei 20 de mecanizatori au reușit să termine complet arăturile adînci pentru înămintările de primăvară.

Membrii cooperativei noastre se ocupă de transportul gunoului de grajd în cîmp și al coccenilor de potruș la saivanul de oi. Mobilizati de conducerea cooperativei, o parte dintre cooperatori execută canale pentru irigație în anul următor a 100 hectare teren. Îndrumarea acestor lucrări se face de către tovarășul Ionel Miclăuș.

MIRON MARGAUAU, coresp.

Vești bune de la apicultori

Asociația crescătorilor de albine din țara noastră (line o legătură permanentă cu apicultorii, oferă acestora condiții avantajoase pentru produsele pe care le contractează: în întîlnirile pe care le-au avut cu apicultorii, membrii filialei județene au discutat cu ei, prezentîndu-le avantajele contractării. Bucurîndu-se de avantajele ce li se oferă, apicultorii din județul nostru au și contractat deja din producția anului viitor însemnate cantități de produse apicole.

Producția viitoare de fructe se pregătește de pe acum

Pomicultorii știu că viitoarea producție de fructe se pregătește încă din perioada de iarnă. De felul în care sînt executate acțiunile de pregătire depind în bună măsură roadele anului viitor.

Unul dintre dăunătorii cei mai primejdioși al pomilor fructiferi este păduchele de San Jose. Stropirile de iarnă împiedică acest dăunător să fac în timpul repausului vegetativ. De acest lucru au știut seama lucrătorii Centrului de protecție plantelor din Ineu. Lucrînd cu mult simț de răspundere, mecanizatorii Ioan Cernea, Ioan Cînteanu, ajutați de tehnicienii Sofron Cristea și Zenovia Dagău, împreună cu echipele de stropiri, au obținut rezultate frumoase. Ei au stropit un număr de 184.160 pomi de diferite specii, aparținînd cooperativei agricole din Ineu, Sebiș și Gurabon.

Restul de pomii vor fi stropiți — ne informează tovarășul Dumitru Havași, șeful centrului — într-o săptămînză și, clăd timpului va permite. La un număr de 87.450 pomi fructiferi tratamentul s-a făcut mecanizat, executîndu-se în felul acesta stropiri de cea mai bună calitate.

Centrul de protecție plantelor Ineu, (întînd seama de cercetile unor cetățeni și în dorința de a asigura producții mari de fructe și la gospodăriile personale, a hotărît înființarea unei echipe pentru stropii pomii în localitatea Avram Iancu.

DEPARTAMENTUL DE STATIUNI DE TRASEE. Duminică, 9 decembrie. Programul I

TEATRUL DE MARIONETE. Prezentă astăzi, 9 decembrie 1973 ora 10.30 spectacolul: „Sînza și Penelopa”

CORALE. Orchestra simfonică a Filarmonicii de stat Arad prezintă astăzi, 9 decembrie 1973 ora 11. Concerte educativ și lunc 10 decembrie 1973 ora 20. În sala Palatului cultural, un CONCERT SIMFONIC.

CINEMATOGRAFIE. DACIA: Paradisul. Orele: 9.30, 11.45, 14.15, 16.15, 18.30, 20.30.

TELEVIZIUNE. DUMINICĂ, 9 decembrie. 8.00 Bună dimineața! 8.30 Cravatele roșii.

CINEMATOGRAFIE. DACIA: Paradisul. Orele: 9.30, 11.45, 14.15, 16.15, 18.30, 20.30.

TELEVIZIUNE. LUNI, 10 decembrie. 17.30 Curs de limba franceză — Lecția 72.

CINEMATOGRAFIE. DACIA: Paradisul. Orele: 9.30, 11.45, 14.15, 16.15, 18.30, 20.30.

TELEVIZIUNE. LUNI, 10 decembrie. 17.30 Curs de limba franceză — Lecția 72.

CINEMATOGRAFIE. DACIA: Paradisul. Orele: 9.30, 11.45, 14.15, 16.15, 18.30, 20.30.

TELEVIZIUNE. LUNI, 10 decembrie. 17.30 Curs de limba franceză — Lecția 72.

CINEMATOGRAFIE. DACIA: Paradisul. Orele: 9.30, 11.45, 14.15, 16.15, 18.30, 20.30.

TELEVIZIUNE. LUNI, 10 decembrie. 17.30 Curs de limba franceză — Lecția 72.

CINEMATOGRAFIE. DACIA: Paradisul. Orele: 9.30, 11.45, 14.15, 16.15, 18.30, 20.30.

TELEVIZIUNE. LUNI, 10 decembrie. 17.30 Curs de limba franceză — Lecția 72.

CINEMATOGRAFIE. DACIA: Paradisul. Orele: 9.30, 11.45, 14.15, 16.15, 18.30, 20.30.

TELEVIZIUNE. LUNI, 10 decembrie. 17.30 Curs de limba franceză — Lecția 72.

CINEMATOGRAFIE. DACIA: Paradisul. Orele: 9.30, 11.45, 14.15, 16.15, 18.30, 20.30.

TELEVIZIUNE. LUNI, 10 decembrie. 17.30 Curs de limba franceză — Lecția 72.

Încă un termen devansat

(Urmare din pag. 1-a) În ultima decadă a lunii noiembrie Organizația Județeană Arad a Uniunii Tineretului Comunist și-a mărit rîndurile cu un număr de 450 noi membri. Aceștia sînt lineri muncitorii și elevii din cadrul întreprinderilor și școlilor din municipiul, precum și lineri (țărani) din cadrul cooperativei agricole de producție din județ.

Neglijențe care costă mult

(Urmare din pag. 1-a) Cînd instalația electrică, timp în care centrala electrică de termoficare, din cauza pierderilor mari de apă de la IVA, era pe punctul de a opri furnizarea căldurii pentru oraș și la întreprinderile de serie în acea zi de iarnă. Și toate acestea din cauză că

Propunerile cooperativelor — izvor nesecat

(Urmare din pag. 1-a) Aceasta va permite plantarea cartofilor cu cel puțin 20 de zile mai devreme decît în cazul cînd rigolele nu sînt făcute din toamnă.

Din experiența anilor anteriori s-au adus și unele corecții în explicarea acordului global în diferite secțiuni. Mulți îngrijitorii de bovine au propus, bunăoară, la adunările generale pe fermă de la începutul anului ca retribuția în natură să se facă numai aceluia care și îndeplinește sarcinile de producție la toți indicatorii. Rezultatul — al unui n-a rămas sub plan la producția de lapte și alți indicatori.

Exemplele ar putea continua deoarece nu există domeniu în care oamenii să nu contribuie prin propuneri, observații critice la îmbunătățirea activității în cooperativa noastră — ne spune tovarășul Ioan Cîliman, inginer-șef al cooperativei. Pe oameni îi interesează totul, nimic nu rămîne necercat prin fîntă observații, al controlului lor. Fîntre cei mai activi în acest sens sînt peela numai pe Ștefan Maus

INCHIRIERI:

PRIMESC două persoane în cameră mobilă, Grădiște. Informații B-dul Republicii nr. 7, apartament 5, între orele 13-17. 4172

OFERTE DE SERVICIU:

CAUT femeie pentru îngrijit copil, Calea Aurel Vlaicu bloc B 14, apartament 18. 4174

MEDITAȚII

MEDITEZ matematică. Informații telefon 1-68-58, între orele 17-19. 4176

ANUNȚURI DE FAMILIE:

Inginer MILAN SAVICI. Înnumărate are loc azi, 9 decembrie, în orașul Deta.

VINZĂRI: VIND casă ocupabilă, str. Hortezia nr. 4 — Grădiște, 4128

VIND casă ocupabilă cu încălzire centrală, trei camere, dependențe, grajd. str. Vișniului nr. 43 — Grădiște, 4189

VIND casă ocupabilă cu încălzire centrală, trei camere, dependențe, grajd. str. Vișniului nr. 43 — Grădiște, 4189

VIND casă ocupabilă cu încălzire centrală, trei camere, dependențe, grajd. str. Vișniului nr. 43 — Grădiște, 4189

VIND casă ocupabilă cu încălzire centrală, trei camere, dependențe, grajd. str. Vișniului nr. 43 — Grădiște, 4189

VIND casă ocupabilă cu încălzire centrală, trei camere, dependențe, grajd. str. Vișniului nr. 43 — Grădiște, 4189

VIND casă ocupabilă cu încălzire centrală, trei camere, dependențe, grajd. str. Vișniului nr. 43 — Grădiște, 4189

VIZITA TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU ÎN STATELE UNITE ALE AMERICII

Întâlnirea cu un grup de reprezentanți ai cercurilor industriale, comerciale și financiare

(Urmare din pag. 1.a)

de colaborare dintre Statele Unite și România.

În cursul întâlnirii s-a reieșit cu claritate faptul că dezvoltarea relațiilor economice și tehnico-stiințifice dintre România și Statele Unite — în spiritul avantajului reciproc — constituie o contribuție esențială la apropierea dintre cele două popoare, la cauza colaborării și păcii în lume.

După cum s-a anunțat, vineri 7 decembrie, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a avut o întâlnire, la sediul central al firmei „Manufacturer Hanover Trust” din New York, cu un grup de reprezentanți ai cercurilor industriale, comerciale și financiare din Statele Unite. Întâlnirea a continuat cu un dejun de lucru, în cursul căruia președintele Nicolae Ceaușescu și președintele Consiliului de Administrație al firmei „Manufacturer Hanover Trust”, Gabriel Hauge au rostit cuvântări.

În cuvântarea sa, Gabriel Hauge a spus:

„Este o mare plăcere să salutăm astăzi, aici, pe Excelența Sa, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu. Am fost deosebit de mulțumit să știu că vom avea posibilitatea de a întoarce, într-o mică măsură, ospitalitatea pe care România ne-a acordat-o în luna mai a.c. Sistemul, de asemenea, foarte fericit să accelereze programul oaspeților noștri nu a sfârșit această întâlnire.

Cuvântarea președintelui NICOLAE CEAUȘESCU

(Urmare din pag. 1.a)

În condiții reciproce avantajoase, în care și noi stăim interesați să câștigăm, așa cum stăim și dumneavoastră. Nu dorim să facem activități economice în care să pierdem, deși, din păcate, mai pierdem câteodată. Dar și la dumneavoastră se întâmplă ca o anumită firmă sau companie să piardă. Se pare că legea economică încearcă în același fel, unde se lucrează rău, unde stau oameni care nu stau bunii întreprinzători, care să piardă. Sigur, noi dorim să facem cu dumneavoastră întreprinderi unde să nu pierdem, pentru că, dacă ne-am gândi să pierdem, ar fi bine ca și noi și dumneavoastră să ne vedem de altă treabă! Deci, dorim, ca, într-adevăr, să găsim acele domenii care să așigure o dezvoltare economică corespunzătoare, să realizăm produse de înaltă calitate din toate punctele de vedere, care să fie competitive pe piața internațională și care să înțelegă pasul cu progresul tehnic care, după cum știți bine, se dezvoltă foarte rapid. Sistemul interesat în domeniul electronic, în domeniul mașinilor, unelte, al utilajelor complexe, în metalurgie și în orice alte ramuri care pot să contribuie la o dezvoltare corespunzătoare a industriei din țara noastră și care să corespundă, totodată, și intereselor partenerilor

cu care intrăm într-o asemenea colaborare. Am fost întrebati în mai multe rânduri în aceste zile — îndeosebi de reprezentanții presei, dar și de alții — dacă nu avem de gând să vindem ceva petrol Statelor Unite. Nu știu dacă aici se găsește cineva care a lucrat în industria petroliferă în trecut, în România, deși cu unele companii concluzăm bine și acum. Una din ele a fost chiar sancționată în 1962 de Administrația Statelor Unite, pentru că a vândut România o instalație, unică pe atunci în Europa. Desigur, aceasta aparține trecutului. După câte știu, astăzi Administrația, inclusiv președintele Statelor Unite, încurajează dezvoltarea acestei colaborări. Deci, nu mai există vreun pericol ca cineva să fie sancționat pentru că dezvoltă relații cu România. Deci, în România nu stă piederii, în Statele Unite de asemenea nu stă piederii; deplina adevărată de felul în care dumneavoastră vă veți reuși să ajungeți la întreprinderi corespunzătoare cu întreprinderile de stat corespunzătoare din România. Sistemul gata să vindem și petrol, dacă firme sau companii din Statele Unite vor participa, cu România, la explorări petroliere în Marea Neagră și, dacă vom găsi, să asigurăm unele cantități și pentru necesitățile Statelor Unite. Crede că ar prezenta mult interes

Am aflat că unul din poezii dv. a spus: „viitor de aur țara noastră are și prevăd prin secolii a ei înclinate”. Într-adevăr, cred că nici unul din oaspeții noștri de azi nu poate pune la îndoială faptul că România este o țară a viitorului.

Într-o lume împărțită de filozofii societăților diferite, România, sub inițiativa președintelui Ceaușescu, a devenit un exemplu strălucit în fruntea creșterii de înțelegere între țări. Cu toții am citit articole în presă care subliniază politica de independență a României. Noi înțelegem și respectăm această politică. Dar eu cred că, tot atât de important este și faptul că România a prețuit și acordă o deosebită atenție interdependenței dintre națiuni, pentru pace și prosperitate. Aceasta interdependență își găsește expresia în faptul că România este membră în GATT, FMI, a Băncii Mondiale și CAER.

„Manufacturer Hanover” încearcă îndepărta pe corespondenții noștri din România. Banca de Comerț Exterior, de la înființarea acesteia, în 1968. Noi sperăm, în continuare, într-o creștere substanțială a volumului comerțului între țările noastre, mai ales în cazul când Congresul va acorda României un tratament tarifar egal cu alte țări, nediscriminatoriu. Noi sprijinim această măsură în mod activ.

Chiar în această săptămână, am asistat la crearea Consiliului economic româno-american. Eu am început funcția de președinte al acestui consiliu din partea americană, și sper că mulți dintre dv. vor parti-

PRIMIRI LA TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU Secretarul general al O.N.U.

NEW YORK 8 (Agerpres). — Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, a primit, vineri, 7 decembrie, în timpul vizitei la New York, pe secretarul general al Organizației Națiunilor Unite, Kurt Waldheim.

La primire au participat Manea Mănescu, vicepreședintele al Consiliului de Miniștri, președintele Comitetului de Stat al Planificării, George Macoveșcu, ministrul afacerilor externe, și ambasadorul Ion Dăncu, reprezentantul permanent al țării noastre la ONU, precum și J. Kittani, secretar general adjunct al

Organizației Națiunilor Unite. În cadrul convorbirii care a avut loc cu acest prilej, au fost abordate probleme majore ale vieții internaționale, a fost efectuat un schimb de păreri în legătură cu creșterea rolului și eficienței Organizației Națiunilor Unite, precum și probleme ale colaborării dintre Republica Socialistă România și ONU. În acest context, secretarul general al Națiunilor Unite a mulțumit pentru sprijinul pe care România îl acordă organizației, sporitul rolului, eficienței și autorității sale.

Convorbirea s-a desfășurat într-o atmosferă caldă, prietenească.

Președintele Băncii „Chase Manhattan”

Președintele Consiliului de Stat al României, Nicolae Ceaușescu, a primit, în cursul vizitei sale la New York, pe David Rockefeller, președintele Băncii „Chase Manhattan”.

Au asistat Manea Mănescu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, președintele Comitetului de Stat al Planificării, și George Macoveșcu, ministrul afacerilor externe. În cursul convorbirii care a avut loc cu acest prilej, au fost apreciate rezultatele pozitive obținute în colaborarea dintre Banca Română de Comerț Exterior și Chase Manhattan Bank, în cadrul dez-

voltării generale a relațiilor economice româno-americane. S-a relevat utilitatea pentru ambele părți a schimbului de informații și experiență în materie financiară. De asemenea, a fost subliniat faptul că rezultatele vizitei președintelui Consiliului de Stat al României, tovarășul Nicolae Ceaușescu, în Statele Unite — inclusiv largirea cadrului juridic al colaborării, dintre cele două țări — asigură premisele necesare creșterii schimburilor economice bilaterale. În avantajul reciproc, în beneficiul celor două țări și contribuției fructuoase între popoare.

Reprezentanții concernului de ziare „Parade”

Președintele Nicolae Ceaușescu a primit, la reședința sa din New York, pe reprezentanții concernului de ziare „Parade”, în frunte cu președintele concernului, Daniel D. Kinley.

Au luat parte președintele Consiliului de Administrație, A. H. Molloy, editorul Joss Garbin, redactorul șef Warren J. Reynolds și alți membri ai conducerei concernului. Au fost prezentați, de asemenea, membri ai organizației „Young Columbus”, care au făcut parte dintr-un grup de tineri care au vizitat țara noastră în luna aprilie a.c., în urma câștigării unui concurs organizat de „Parade” și în care au participat peste 500.000 de persoane.

Președintele concernului „Parade” a subliniat că vizita tinerilor americani în România a permis atât cunoașterea nemulțumită a importanței realizării obținute de poporul român în dezvoltarea sa economică și culturală, cât și stabilirea de contacte directe între reprezentanții tineretului generat din cele două țări, slujindu-se,

prin aceasta, opera de înțelegere, colaborare și mai bună cunoaștere reciprocă dintre popoarele american și român. La rândul lor, tinerii au mulțumit călduros pentru ospitalitatea și căldura cu care au fost întâmpinați, evocând legăturile de prietenie, consolidate în timpul vizitei în țara noastră, cu tineretul român.

Aprecind contribuția concernului „Parade” la mai bună cunoaștere reciprocă, înțelegerea și prietenia dintre tinerii celor două țări, care servesc, totodată, cauza păcii și colaborării internaționale, președintele Nicolae Ceaușescu a trimis lui Daniel D. Kinley o diplomă care atestă importanța activității organizației în promovarea unor înalte idealuri în rândul tineretului.

Președintele concernului „Parade” a exprimat mulțumirile cele mai călduroase pentru acordarea acestei diplome.

La primire, desfășurată într-o atmosferă caldă, cordială, au luat parte tovarășii Manea Mănescu și George Macoveșcu.

Reprezentanții ai evreilor din America

Președintele Consiliului de Stat al României, Nicolae Ceaușescu, a primit, la reședința sa din New York, pe Jacob Stein, liderul Conferinței președinților principalilor organizații ale evreilor din America, prof. dr. Arthur Herzberg, președintele Congresului evreilor din America Max Melemed, director executiv al Secțiunii americane a Congresului Evreiesc Mondial, Joseph Karasick, președintele Secțiunii americane a

Congresului Evreiesc Mondial. Șeful statului român s-a întreținut cu oaspeții asupra perspectivei relațiilor româno-americane în lumina vizitei pe care a întreprins-o în Statele Unite. Interlocutorii, apreciind pozitiv rezultatele vizitei, au afirmat că vor sprijini înțelegerea și acordurile convenite.

La primire au asistat tovarășii Manea Mănescu și George Macoveșcu.

SOSIREA ÎN CAPITALĂ

(Urmare din pag. 1.a)

Erau, de asemenea, prezenți membri ai CC al PCR, ai Consiliului de Stat și ai guvernului, conducători de institut centrale și organizații obștești, alte persoane oficiale. Au fost de față însărcinatul cu afaceri ad-interim al SUA la București, Donald Bramante, și șefii misiunilor diplomatice acreditate în țara noastră.

La coborârea din avion, tovarășul Nicolae Ceaușescu și tovarășa Elena Ceaușescu au fost salutați cu mulți câștiguri de conducători de partid și de stat, de celelalte persoane oficiale.

Cetățenii Capitalei, veniți în întâmpinare, i-au aclamat îndelung, adresându-le calde cuvinte de bun sovit. Entuziasmul multumii exprima satisfacția întregului nostru popor pentru rezultatele remarcabile ale vizitei, față de această nouă și valoroasă contribuție adusă la înțelegerea și concilierea între state, la afirmarea unei noi politici în viața internațională, la întărirea păcii în lume.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, tovarășa Elena Ceaușescu au răspuns cu multă prietenie urărilor calde ce le-au fost adresate.

(Agerpres)

Întâlnirea de lucru a tovarășei Elena Ceaușescu cu conducerea Academiei de Științe din New York

Vineri după-amiază, tovarășa Elena Ceaușescu, răspunzând invitației conducerei Academiei de Științe din New York, a făcut o vizită la sediul acestui institut științific, iar membru activ a fost ales, după cum se știe, în cursul acestui an.

Cu acest prilej, a avut loc o întâlnire de lucru cu dr. Kenneth W. Thomson, președintele Academiei, dr. Fred C. Armstrong, director executiv, cu membrii Consiliului guvernatorial și alți membri de seamă ai conducerei, precum și cu șefii departamentelor de chimie de la universitățile din New York.

Președintele Academiei a adresat un călduros salut de bun venit, mulțumind pentru cinstea deosebită făcută prin această vizită, precum și pentru faptul că tovarășa Elena Ceaușescu a acceptat calitatea de membru al principalei instituții științifice a orașului și statului New York.

În cadrul convorbirii care a ur-

mat, gazdele au informat despre structura și modalitățile de lucru ale Academiei, despre deplasările și îndatoririle membrilor săi, despre programul viitoarelor sesiuni științifice, ce, exprimându-și totodată, satisfacția pentru colaborarea dintre oamenii de știință americani și români. Tovarășea Elena Ceaușescu a adresat celor prezenți, tuturor membrilor Academiei, salutul oamenilor de știință români și al său personal. În continuare, a informat despre activitatea științifică și de cercetări din țara noastră, despre modul în care această activitate este organizată și despre aportul femeilor la munca științifică. A fost subliniat rolul care revine oamenilor de știință în promovarea înțelegerei, distinderii și cooperării internaționale și în acest context, însemnătaea extinderii în continuare, a colaborării pe planul activității științifice între România și SUA.

Declarația în Senatul S.U.A. a lui Hubert Humphrey

WASHINGTON 7 (Agerpres). — În „Congressional Record”, buletinul Congresului american, a apărut o declarație făcută în Senatul SUA de către senatorul Hubert Humphrey.

Subliniind că prezenta pentru a doua oară în Statele Unite a președintelui Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, este un eveniment care trebuie salutat în mod călduros, vorbitorul a arătat că, în această perioadă, când Statele Unite se apropie de cea de-a 200-a aniversare a proclamării independenței lor, este cîi se poate de potrivit să se evidențieze rolul remarcabil pe care îl deține România în Europa, poziția sa în sprințului cauzei independenței, poziție care este reflectată de un număr de factori politici, economici, umanitari.

Subliniind că această poziție a României pe arena internațională s-a impus tot mai evident în ultimii ani, declarația arată în continuare: Vocea României s-a ridicat în apărarea libertății preluțienilor. Independența economică a României conține multe promisiuni de natură a fi în beneficiul popoarelor ambelor națiuni. România a urmărit și urmește cu hotărâre să-și dezvolte economia internă și să devină un important și valoros membru al comunității economice mondiale. A treia dimensiune, care subliniază poziția unică a României, este apărarea principiilor umanitarismului. Acești factori reprezintă doar o parte a eforturilor Ro-

maniei de a-și întări și extinde totuși în cadrul comunității economice mondiale. De la prima vizită a președintelui Ceaușescu în Statele Unite în 1970, țara sa a făcut pas însemnati înainte pentru dezvoltarea acțiunilor de cooperare în producție cu firmele străine.

Aceste acțiuni ale României au fost sprijinite și și-au găsit corespunzător în acțiunile întreprinse de Statele Unite pentru a înlesni crearea unor legături economice mai strînse între cele două țări.

Aceste acțiuni însă se cer largite în continuare. În ciuda creșterii spectaculoase în ultimii ani a volumului, sub raportul valoric al schimburilor comerciale dintre Statele Unite și România, exporturile americane în România depășesc încă importurile noastre din această țară. În acest scop, este nevoie de înlăturarea factorilor discriminatorii și astfel acest lucru nu se va face, dezvoltarea care mai departe a relațiilor economice dintre țările noastre va fi serios stînjinită.

De aceea, a strătat în încheiere senatorul Hubert Humphrey, sprijin cu tărie acordarea unui tratament tarifar nediscriminator față de România. Acordând României clauza națiunii celei mai favorabile, SUA vor promova cauza păcii și libertății în lume, nu cînd există țări o situație privilegiată, ci permitându-le să măririle sale să se bucure de un tratament egal cu măsurile altor state.

Aniversarea lui Dimitrie Cantemir peste hotare

BONN 8 — Corespondentul Agerpres, N. S. Stănescu, transmite: În localitatea Schanlsland, din Republica Federală Germană, se desfășoară între 7 și 10 decembrie, cel de-al 12-lea colocviu al Asociației „Mihai Eminescu” de la Universitatea din Freiburg, dedicat împlinirii a 100 de ani de la nașterea lui Dimitrie Cantemir. La colocviu participă profesori, docenți, asistenți și studenți de la 11 universități vest-germane, precum și din partea universităților din Viena, Basel și Zurich. De asemenea, participă o delegație de oameni de știință români. Lucrările colocviului au fost deschise de prof. dr. W. Wunderli,

directorul Seminarului de românilor de la Universitatea din Freiburg. În prima zi a lucrărilor colocviului, au prezentat referate prof. dr. docent Mihnea Gheorghiu și prof. dr. Mircea Malja.

PARIS 8 — Corespondentul Agerpres, Paul Diaconescu, transmite: La primăria municipiului Nanterre, din apropierea Parisului, a fost deschisă o expoziție închinată tricentenarului nașterii marelui cărturar și om de stat român Dimitrie Cantemir. La vernisaj au luat parte primarul din Nanterre, membri ai Consiliului municipal, reprezentanți ai ambasadei noastre la Paris, oameni de cultură,

TELEGRAME EXTERNE

Reprezentantul președintelui Consiliului de Stat al României a avut o convorbire cu președintele Adunării Naționale a Tunisiei

TUNIS 8 (Agerpres). — La 6 decembrie, Corneliu Mănescu, reprezentantul președintelui Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, a avut o convorbire amicală cu dr. Sadok Mokaddem, președintele Adunării Naționale a Tunisiei, la invitația

PE SCURT

ITALIA A CUNOSCUȚ, SIMBATA, o nouă „zi a țercilor”. Ca urmare a grevel naționale de 24 de ore a muncitorilor tipografi, în întreaga peninsula au apărut zărele. Hoțărîrea Federației CGIL-CISL-UIL și a Federației unite a muncitorilor tipografi de a organiza această grevă a fost luată în semn de protest împotriva deciziei unilaterale a editorilor de a mări prețul ziarelor.

PROTOCOL ROMÂNŌ—FRANCEZ

PARIS 8 — Corespondentul Agerpres, Paul Diaconescu, transmite: La Paris a avut loc cea de-a V-a sesiune a Comitetului mixt româno-francez în domeniul Informaticii,

care s-a încheiat vineri cu semnarea unui protocol ce prevede largirea colaborării celor două țări în acest sector.

UN PURTĂTOR DE CUVÎNT al Corporației chilene pentru dezvoltare (CORFO) a anunțat că junta militară a hotărîr să înapoaze foștii proprietari 12 întreprinderi străine, naționalizate anterior de către guvernul de Unitate Populară — Informează agenția Inter Press Service.

Acorduri-cadru de cooperare economică între întreprinderi românești și corporații industriale americane

NEW YORK 8 (Agerpres). — Vineri, 7 decembrie, la New York, au fost semnate acorduri-cadru de cooperare economică între diferite întreprinderi românești și trei dintre cele mai importante corporații industriale americane: „General Electric”, „ITT”, „Singer”.

Formele de cooperare înscrise în acordurile menționate se referă la schimburi de informații, transferuri de tehnologii, înțelegeri de specializare și livrări reciproce de echipamente și părți de completare, formarea de societăți mixte de producție și comercializare, precum și colaborarea pe terțe țări.